

Allgemeine Einkaufsbedingungen AEB2002

1. ARTIKEL 1 – ALLGEMEINES

- 1.1 Diese Allgemeinen Einkaufsbedingungen AEB2002 (nachfolgend „AEB“) sind integrierter Bestandteil aller Einkaufs-Bestellungen und deren Beilagen (nachfolgend „BESTELLUNG“), welche die General Dynamics European Land Systems - Mowag GmbH, CH-8280 Kreuzlingen (nachfolgend „GDELS-MOWAG“) dem Lieferanten (nachfolgend „LIEFERANT“) für die Herstellung und / oder Lieferung von Material und die Erbringung von Dienstleistungen (nachfolgend „MATERIAL“) erteilt. Diese Allgemeinen Einkaufsbedingungen AEB2002 verpflichten GDELS-MOWAG nicht zum Materialbezug beim LIEFERANTen.
- 1.2 Die Annahme der BESTELLUNG ist der GDELS-MOWAG durch den LIEFERANTen innerhalb von fünf (5) Werktagen schriftlich zu bestätigen. Diese Bestätigung begründet die Vereinbarung zwischen GDELS-MOWAG und dem LIEFERANTen, (nachfolgend „VEREINBARUNG“), betreffend die Herstellung / Lieferung des MATERIALS. Wird oben erwähnte Bestätigung durch den LIEFERANTen nicht erbracht gilt jegliche Handlung des LIEFERANTen für die Erfüllung der BESTELLUNG als konkludente Annahme der BESTELLUNG durch den LIEFERANTen.
- 1.3 BESTELLUNGEN sind stets schriftlich zu erteilen. Alle Änderungen und Ergänzungen an der BESTELLUNG, der VEREINBARUNG und / oder an den AEB wie auch allfällige Verkaufs- oder Lieferbedingungen des LIEFERANTen sind nur anwendbar und verbindlich, wenn GDELS-MOWAG diese schriftlich ausdrücklich bestätigt hat.
- 1.4 Bei Abweichungen zwischen der VEREINBARUNG und diesen AEB gilt die VEREINBARUNG vorrangig.
- 1.5 Diese AEB sind allfälligen Verkaufs- oder Lieferbedingungen des LIEFERANTen übergeordnet, auch wenn in dessen Offerten, Auftragsbestätigungen und Rechnungen oder dergleichen auf jene verwiesen wird.
- 1.6 Die VEREINBARUNG und die Bedingungen dieser AEB geben die gesamte zwischen GDELS-MOWAG und dem LIEFERANTen geschlossene Abrede in Bezug auf den Gegenstand der VEREINBARUNG wieder und ersetzen alle vorherigen diesbezüglichen Absprachen.
- 1.7 Unter dem Ausdruck „Woche“ sind sieben (7) Kalendertage zu verstehen.

2. ARTIKEL 2 – PREISBASIS / ZAHLUNGSKONDITIONEN

- 2.1 Der LIEFERANT übernimmt die Herstellung und / oder Lieferung des in der von beiden Parteien geschlossenen VEREINBARUNG bestellten MATERIALS in den dort festgelegten Mengen und gemäss der dort festgelegten Qualität und Spezifikationen. Die Einholung von Export-/ Importgenehmigungen, die für den Export / Import des MATERIALS notwendig sind, ist Aufgabe des LIEFERANTen.
- 2.2 Falls in der VEREINBARUNG nicht anderslautend festgelegt, gilt der Preis netto für das MATERIAL in geprüftem Zustand, ordnungsgemäss verpackt, beschriftet und konserviert, gemäss den Anforderungen von GDELS-MOWAG, geliefert DAP GDELS-MOWAG, Kreuzlingen (INCOTERMS 2020).

- 2.3 Der Preis laut VEREINBARUNG gilt fest bis zur vollständigen Auslieferung des MATERIALS. Änderungen der Löhne und Rohmaterialpreise sowie Verzögerungen in der Auslieferung dürfen keine Preissteigerungen zur Folge haben.
- 2.4 Die VEREINBARUNG kann der amtlichen Preisprüfung durch den Endkunden unterliegen. Der LIEFERANT räumt den Preisprüfern des Endkunden das uneingeschränkte Prüfungsrecht zu vor- und nachkalkulatorischen Prüfungen ein.
- 2.5 Falls in der VEREINBARUNG nicht anderslautend festgelegt, wird die Zahlung nach Wahl von GDELS-MOWAG durch Banküberweisung oder andere handelsübliche Zahlungsart in Schweizer Franken geleistet.
- 2.6 Falls in der VEREINBARUNG nicht anderslautend festgelegt, sind die Zahlungen erst nach Abnahme des MATERIALS durch GDELS-MOWAG, gemäss Artikel 11, zahlbar, nach der nachgewiesenen Übereinstimmung des MATERIALS mit den Vorgaben der VEREINBARUNG. Falls das MATERIAL durch GDELS-MOWAG abgenommen wurde, unter der nachgewiesenen Übereinstimmung des MATERIALS mit der VEREINBARUNG, wird die Rechnung sechzig (60) Tage nach Erhalt der Rechnung durch GDELS-MOWAG fällig.
- 2.7 Der LIEFERANT oder Dritte sind nicht berechtigt, die Zahlung auf andere Rechnungen / Verbindlichkeiten als die von GDELS-MOWAG bezeichneten anzurechnen.
- 2.8 Falls, nach der schriftlichen Benachrichtigung von GDELS-MOWAG an den LIEFERANTen, das MATERIAL wegen Schlechterfüllung oder Nichterfüllung der VEREINBARUNG dem LIEFERANTen zurückgegeben wird und der LIEFERANT von GDELS-MOWAG bereits teilweise oder vollständig bezahlt wurde, wird die komplette Rückzahlung an GDELS-MOWAG mit Empfang des retournierten MATERIALS beim LIEFERANTen fällig.
- 2.9 Jeder Hinweis auf internationale Handelsbedingungen ist im Sinne der INCOTERMS 2020 zu verstehen.

3. ARTIKEL 3 – LIEFERZEIT / LIEFERVERZUG

- 3.1 Die Lieferzeit ist genau in Übereinstimmung mit dem in der VEREINBARUNG vorgeschriebenen Lieferplan auszuführen. Der LIEFERANT garantiert, dass das MATERIAL entsprechend diesem Lieferplan ausgeliefert wird.
- 3.2 Der LIEFERANT verpflichtet sich, der GDELS-MOWAG umgehend schriftlich Meldung zu machen, sofern aus irgendwelchen Gründen das vereinbarte und in der VEREINBARUNG festgehaltene Auslieferungsdatum nicht eingehalten werden kann. Diese Meldung enthebt den LIEFERANTen nicht von seiner Verpflichtung zur Erfüllung der BESTELLUNG gemäss dem vereinbarten Lieferplan. Der LIEFERANT ist verpflichtet, mit jeder solchen Meldung einen Aufholplan mit Aufhollieferdaten und Aufholliefermengen einzureichen. GDELS-MOWAG wird den vorgeschlagenen Aufholplan prüfen und über dessen Annahme oder Rückweisung entscheiden. Im Falle einer Annahme des Aufholplans gilt der Lieferplan der ursprünglichen VEREINBARUNG weiterhin als einzig gültiger. Die Annahme des Aufholplans ersetzt den ursprünglichen Lieferplan nicht und enthebt den LIEFERANTen nicht von der Bezahlung von Konventionalstrafe und Schadensersatz gemäss Artikel 4.

4. ARTIKEL 4 – MASSNAHMEN BEI LIEFERVERZUG UND KONVENTIONALSTRAFE

- 4.1 Sofern nicht anders in der VEREINBARUNG festgehalten, ist der LIEFERANT bei Verzögerungen in der Auslieferung verpflichtet, für die Lieferverzögerungen eine verschuldensunabhängige Konventionalstrafe zu zahlen, in Übereinstimmung mit diesem Artikel 4. Zudem sind, im Falle der Spät-, Nicht- oder Schlechterfüllung der

- VEREINBARUNG durch den LIEFERANTen, die Bestimmungen des Schweizerischen Obligationen Rechts anwendbar.
- 4.2 Die Periode der Konventionalstrafe beginnt zu laufen am siebten (7.) Tag, zu berechnen ab dem ersten Tag nach dem Tag, an welchem der LIEFERANT seine Lieferung gemäss VEREINBARUNG hätte erbringen sollen.
- 4.3 Die Konventionalstrafe beträgt 1.0% des Wertes der verzögerten Lieferung für jede Woche der Verzögerung.
- 4.4 Falls der LIEFERANT seine Lieferung weiterhin nicht erbringt, ist die erste Konventionalstrafe am siebten (7.) Tag fällig, zu berechnen ab Anfang der Konventionalstrafperiode wie im Artikel 4.2 beschrieben. Der erste Tag der Konventionalstrafperiode ist in den sieben (7) Tagen inbegriffen. Die weiteren Konventionalstrafen werden fällig an jedem weiteren siebten (7.) Tag.
- 4.5 Ist der LIEFERANT mit einem Teil der Lieferung in Verzug, so berechnen sich die Ansätze der Konventionalstrafe auf dem Preis der gesamten vom LIEFERANTen zu erbringenden Leistung, deren Verwendung durch den Verzug der Teillieferung beeinträchtigt wird. (Beispiel: wenn 100 linke und 100 rechte Bremsen bestellt sind, aber nur 100 linke Bremsen geliefert werden, so errechnet sich die Konventionalstrafe nach dem Wert aller 200 Bremsen.)
- 4.6 Die Entrichtung der Konventionalstrafe entbindet den LIEFERANTen nicht von seiner Verpflichtung zur Erfüllung der VEREINBARUNG gemäss den dort festgelegten Spezifikationen und dem dort festgelegten Lieferplan.
- 4.7 GDELS-MOWAG ist berechtigt, eine fällige Konventionalstrafe jederzeit teilweise oder in vollem Umfang mit Forderungen des LIEFERANTen gegenüber GDELS-MOWAG zu verrechnen, oder die Konventionalstrafe beim LIEFERANTen einzufordern. Macht GDELS-MOWAG von diesem Recht nicht sofort Gebrauch, so liegt darin kein Verzicht auf die jederzeitige Geltendmachung der fälligen Konventionalstrafe.
- 4.8 Bei Nichteinhalten der festgelegten Lieferfristen und nach ungenutztem Ablauf einer zusätzlichen Nachfrist von einer (1) Woche, zu berechnen vom ursprünglichen Lieferdatum, ist GDELS-MOWAG berechtigt, jederzeit ganz oder teilweise von der BESTELLUNG / VEREINBARUNG zurückzutreten und / oder die weiteren Rechtsbehelfe gemäss Artikel 4.1 wahrzunehmen.
- 4.9 GDELS-MOWAG ist berechtigt, von der VEREINBARUNG jederzeit ganz oder teilweise zurückzutreten. Im Falle solch eines Rücktritts hat GDELS-MOWAG keinerlei Haftung gegenüber dem LIEFERANTen für Kosten, welche dem LIEFERANTen entstanden sind, ausser wie möglicherweise zwischen den Parteien in der VEREINBARUNG schriftlich vereinbart oder wie im Folgenden festgelegt:
- 4.9.1 Im Falle eines Rücktritts wie im obigen Artikel 4.9 definiert, werden die Schadensersatzansprüche des LIEFERANTen limitiert auf:
- a) den Verkaufspreis der BESTELLUNG für fertig gestelltes aber noch nicht ausgeliefertes MATERIAL, wenn es in Übereinstimmung mit der VEREINBARUNG hergestellt wurde, und auf Kosten des hiermit zusammenhängenden Rohmaterials, welches vom LIEFERANTen bis zum Empfang der Rücktrittserklärung gekauft wurde und für die in der VEREINBARUNG definierten Arbeit notwendig ist und welches nicht zumutbarerweise von dem LIEFERANTen für ein anderes Programm oder Produkt des LIEFERANTen verwendet werden kann;
 - b) die Zahlung von nachgewiesenen Produktionskosten für laufende Arbeiten, welche direkt mit der Erfüllung der VEREINBARUNG zusammenhängen, aber nur soweit diese laufende Arbeit nicht für ein anderes Programm oder Produkt des LIEFERANTen verwendet werden kann.

- 4.9.2 Eine Zahlung nach Artikel 4.9.1 ist der Höhe nach auf den Wert der vereinbarten Vergütung der BESTELLUNG/VEREINBARUNG beschränkt. Im Falle eines Teilrücktritts ist eine solche Zahlung beschränkt auf den Wert der vereinbarten Vergütung für die Leistung, auf den sich der Teilrücktritt bezieht.
- 4.9.3 Der LIEFERANT muss ausreichende Dokumentationen vorlegen, um das Anrecht auf jegliche Zahlung wie unter Artikel 4.9.1 definiert zu beweisen.
- 4.9.4 Der LIEFERANT ist berechtigt, Zahlungen gemäss Artikel 4.9.1 a. und b. nur einzufordern, wenn der LIEFERANT auf Verlangen von GDELS-MOWAG das gesamte MATERIAL, für welches Zahlung gefordert wird, frei von allen Rechten und Forderungen Dritter liefert. Dies umfasst auch Rohmaterial und sämtliche Hilfsmittel, die von GDELS-MOWAG finanziert wurden und die der LIEFERANT im Rahmen der Erfüllung der BESTELLUNG/VEREINBARUNG angeschafft hat, soweit sich diese ihrer Natur nach herausgeben lassen.
- 4.9.5 Der LIEFERANT hat die Verpflichtung GDELS-MOWAG dabei zu unterstützen, jegliche Kosten, für welche GDELS-MOWAG hierunter verantwortlich sein könnte, zu mildern.
- 4.10 GDELS-MOWAG kann von der VEREINBARUNG jederzeit mit sofortiger Wirkung schriftlich und ohne jegliche Haftbarkeit für jegliche Kosten oder Verpflichtungen gegenüber dem LIEFERANTen zurücktreten, wenn
- a) der LIEFERANT einem Eigentümerwechsel oder einer Änderung der Kontrolle unterliegt (LIEFERANT ist verpflichtet GDELS-MOWAG innerhalb von dreissig (30) Tagen über jegliche derartige Änderung zu informieren); oder
 - b) der LIEFERANT seine Geschäftstätigkeit beendet, zahlungsunfähig wird oder als zahlungsunfähig gilt, ihm ein Konkursverwalter oder eine ähnliche Person beigelegt wird, oder er eine ähnliche Massnahme vornimmt oder von einer solchen betroffen ist, oder er einen Vergleich oder eine Abmachung mit seinen Gläubigern trifft, oder er eine ähnliche Massnahme aufgrund von Schulden ergreift oder hiervon betroffen ist oder eine Anordnung oder ein Beschluss über seine Auflösung oder Liquidation (aus anderen Gründen als einem Zusammenschluss oder einer Restrukturierung) ergeht oder eine gleichwertige oder ähnliche Massnahme oder ein ähnliches Verfahren in einer beliebigen Jurisdiktion ergriffen wird oder er hiervon betroffen ist; oder
 - c) Umstände entstehen, welche die Annahme rechtfertigen könnten, oder für GDELS-MOWAG ersichtlich wird, dass der LIEFERANT gegen ein Gesetz oder eine Regelung verstösst, welche/s einen wesentlichen Einfluss auf die Ausführung der BESTELLUNG/VEREINBARUNG oder auf das Geschäft oder auf Verpflichtungen von GDELS-MOWAG oder eines Unternehmens der General Dynamics Gruppe hat.
- 4.11 Die unter Artikel 4.10 a. bis c. aufgelisteten Rücktrittsrechte sind zusätzlich zu, und nicht anstatt, jeglichen weiteren Rücktrittsrechten, welche GDELS-MOWAG unter der BESTELLUNG/VEREINBARUNG oder unter anwendbarem Recht hat.

5. ARTIKEL 5 – HÖHERE GEWALT

- 5.1 Vorbehaltlich der in diesem Artikel 5.1 enthaltenen Regelungen haftet der LIEFERANT nicht für Verzögerungen, Unterbrechungen oder Ausfälle bei der Erfüllung der BESTELLUNG oder der VEREINBARUNG, die durch höhere Gewalt verursacht werden. Als höhere Gewalt gilt jedes von aussen kommende, unvorhersehbare und unabwendbare Ereignis, dessen Eintritt der LIEFERANT trotz grösstmöglicher Sorgfalt und rechtzeitiger Anwendung aller ihm zu Gebote stehenden Mittel nicht verhindern konnte, wie zum Beispiel: Kriegshandlungen, Terrorismus, Erdbeben oder Überschwemmungen, staatlich angeordnete Ausgangssperren aufgrund von Epidemien oder Pandemien. Streik und Aussperrung gelten als höhere Gewalt, soweit dieselben einen Umfang annehmen, durch den dem LIEFERANTen die rechtzeitigen

Lieferungen unmöglich gemacht werden. Jedes Vorliegen höherer Gewalt ist vom LIEFERANTen der GDELS-MOWAG unverzüglich nachzuweisen, wobei der LIEFERANT die Art und voraussichtliche Dauer des Ereignisses höherer Gewalt anzugeben, einen Plan zur Wiederherstellung des ordnungsgemässen Zustands vorzulegen und GDELS-MOWAG über den Stand der Dinge laufend zu informieren hat. Während des Zeitraums der Nichterfüllung der BESTELLUNG / der VEREINBARUNG durch den LIEFERANTen aufgrund von höherer Gewalt, ist GDELS-MOWAG berechtigt, ihre Leistungen, insbesondere Zahlungsverpflichtungen, aus der BESTELLUNG / aus der VEREINBARUNG auszusetzen. Macht der LIEFERANT höhere Gewalt als Grund für die Nichterfüllung seiner Verpflichtungen aus dieser VEREINBARUNG geltend, ist GDELS-MOWAG berechtigt, mit eigenen Mitteln zu überprüfen oder überprüfen zu lassen, ob die Nichterfüllung des LIEFERANTen tatsächlich auf höhere Gewalt zurückzuführen ist. Der LIEFERANT kann sich nicht auf höhere Gewalt berufen, sofern er den Umstand höherer Gewalt vorsätzlich oder fahrlässig herbeigeführt hat.

- 5.2 Im Falle von Terminüberschreitungen infolge höherer Gewalt können die Liefertermine entsprechend verlängert werden, im Maximum jedoch um zwei (2) Monate, gerechnet ab Liefertermin gemäss VEREINBARUNG. Nach Ablauf dieser zwei (2) Monate, ist GDELS-MOWAG berechtigt, jederzeit und ohne Kostenfolge ganz oder teilweise von der BESTELLUNG / VEREINBARUNG zurückzutreten.

6. ARTIKEL 6 – TECHNISCHE ÄNDERUNGEN

- 6.1 Der LIEFERANT verpflichtet sich, das gesamte MATERIAL mit ausnahmslos gleichbleibenden Spezifikationen, Funktionen, Anschluss-, Aussen- und Kontur-Dimensionen zu liefern, wie es in der VEREINBARUNG festgelegt ist.
- 6.2 Der LIEFERANT verpflichtet sich, alle technischen Änderungen und Verbesserungen inklusive deren eventuelle Auswirkungen auf die Peripherie gegenüber dem festgehaltenen Ausführungsstand sowie auch zusätzliche Arbeiten und eventuelle Anträge Dritter vor der Ausführung der GDELS-MOWAG schriftlich zu melden und der GDELS-MOWAG die diesbezüglichen Unterlagen in reproduzierbarer Ausführung zur Verfügung zu stellen.
- 6.3 Bei jeder Änderung mit Auswirkung auf Form, Anschlüsse, Funktion oder Austauschbarkeit muss rechtzeitig vor der ersten betroffenen Lieferung das schriftliche Einverständnis des Endabnehmers via GDELS-MOWAG beantragt werden.
- 6.4 Der LIEFERANT verpflichtet sich, die Wartungs- und Ersatzteil-Dokumentation für das der GDELS-MOWAG gelieferte MATERIAL während mindestens fünfzehn (15) Jahren nach Auslieferung kostenfrei aktuell nachzuführen.
- 6.5 Bei Änderungen von Einzelteilen muss die Austauschbarkeit (alt – neu / neu – alt) aller Ersatzteile und peripheren Geräte gewährleistet bleiben.

7. ARTIKEL 7 – OBSOLESZENZMANAGEMENT

- 7.1 GDELS-MOWAG hat sich verpflichtet, ihre Kunden während mindestens bis zu 30 Jahre nach Auslieferung der Fahrzeuge mit Ersatzteilen zu versorgen. Der LIEFERANT ist für das von ihm angebotene MATERIAL verpflichtet, GDELS-MOWAG in der Erfüllung dieser Verpflichtung, insbesondere durch Bereitstellung des ursprünglich spezifizierten MATERIALS oder substituierenden MATERIALS zu angemessenen Preisen und Bedingungen, zu unterstützen.
- 7.2 Der LIEFERANT verpflichtet sich, GDELS-MOWAG auf begründetem Verlangen das ursprünglich spezifizierte MATERIAL oder substituierendes MATERIAL sowie dessen

Ersatzteile noch während 15 Jahren nach vollständiger Erfüllung der BESTELLUNG zu angemessenen Preisen und Bedingungen zu liefern. Die aufgelaufene Teuerung sowie die Stückzahlen werden bei Erteilung der jeweiligen BESTELLUNG berücksichtigt. Diese Verpflichtung des LIEFERANTen zieht jedoch keine Verpflichtung für GDELS-MOWAG nach sich, beim LIEFERANTen weiteres solches MATERIAL zu bestellen. Wenn der LIEFERANT weiteres MATERIAL aufgrund von GDELS-MOWAG Zeichnungen oder GDELS-MOWAG Technologie und ohne Vorliegen einer BESTELLUNG von GDELS-MOWAG herstellt, so tut er dies auf eigenes Risiko und darf derartiges MATERIAL, sollte keine BESTELLUNG von GDELS-MOWAG mehr erfolgen, ohne die vorherige schriftliche Zustimmung von GDELS-MOWAG nicht an Dritte verkaufen.

- 7.3 Bei eventuellen Produktänderungen und -abkündigungen ist der LIEFERANT unabhängig der oben genannten Zeiträume immer verpflichtet, dies GDELS-MOWAG innerhalb folgender Fristen mithilfe des unter https://gdels.com/supply_chain.php zur Verfügung stehenden Formulars „Formular für Produktänderungs- und Produktabkündigungsmitteilungen [(PCN) und (PDN)]“ an obsolescence@gdels.com, mitzuteilen:
- a) Mindestens 12 Monate vor durch den Hersteller und/oder LIEFERANTen geplante Änderungen (PCN) und Abkündigungen (PDN) von MATERIAL
 - b) Mindestens 3 Monate vor Änderungen (PCN) von MATERIAL
 - c) Mindestens 6 Monate bei Abkündigungen (PDN) von MATERIAL
- 7.4 Treten Produktänderungen oder -abkündigungen ein, stellt der LIEFERANT sicher, dass er substituierendes MATERIAL anbietet, welches in Form, Passgenauigkeit, Funktion und Schnittstellen-Kompatibilität (en: Form, Fit, Function and Interface – F3I) sowie auch Montage- oder Verarbeitungsfähigkeit, Festigkeit, Lebensdauer und Sicherheit des ursprünglichen MATERIAL entspricht. In diesem Zusammenhang sichert der LIEFERANT der GDELS-MOWAG den Zugang zur kompletten Dokumentation und den zur Validierung notwendigen Daten des betroffenen MATERIALS zu.
- 7.5 GDELS-MOWAG kann jederzeit bei dem LIEFERANTen Informationen über Aktivitäten zur Sicherstellung eventueller Lieferungen und Verwendbarkeit des MATERIALS bis zum Ende des geplanten Lebenszyklus des letzten gelieferten MATERIALS einholen. Insbesondere ist der LIEFERANT verpflichtet auf Verlangen von GDELS-MOWAG unentgeltlich Aussagen zum geplanten Lebenszyklus des MATERIALS bereitzustellen.
- 7.6 Der LIEFERANT verpflichtet sich, falls er nicht in der Lage ist, seinen Verpflichtungen gemäss Artikel 7.2 vertragskonform nachzukommen, GDELS-MOWAG unverzüglich nach Aufforderung und kostenlos die für die Herstellung des MATERIALS notwendigen Pläne, Daten und sonstigen Informationen zur Verfügung zu stellen. GDELS-MOWAG hat in diesem Fall das Recht, das MATERIAL selbst herzustellen bzw. herstellen zu lassen.

8. ARTIKEL 8 – ZUTRITTSRECHT

- 8.1 GDELS-MOWAG ist berechtigt, nach angemessener Vorankündigung und während den üblichen Geschäftszeiten sämtliche Lokalitäten zu besichtigen, die vom LIEFERANTen zur Herstellung des MATERIALS benutzt werden. Der LIEFERANT kann fordern, dass diese Besichtigung unter Begleitung erfolgt. Dieses Recht umfasst auch das Recht auf Einsichtnahme in die Geschäftsbücher des LIEFERANTen, soweit dies für die Überwachung der vertragsgemässen Abwicklung der VEREINBARUNG notwendig ist. Falls der LIEFERANT im Rahmen der VEREINBARUNG Güter besitzt, welche im Eigentum von GDELS-MOWAG stehen, ist GDELS-MOWAG berechtigt das Inventar solcher Güter gemäss den oben genannten Bedingungen zu überprüfen.

- 8.2 Der LIEFERANT steht gegenüber GDELS-MOWAG dafür ein, dass GDELS-MOWAG, im Falle des Bezugs von Vor- und Unterlieferanten, dasselbe Recht in gleicher Weise auch gegenüber den Vor- und Unterlieferanten des LIEFERANTen ausüben kann.
- 8.3 Dasselbe Zutrittsrecht wird auch den Kunden und Endabnehmern von GDELS-MOWAG gewährt, um ihnen die Möglichkeit zu geben, die korrekte Erfüllung ihres Vertrages mit GDELS-MOWAG zu überprüfen.
- 8.4 Die Ausübung des Zutrittsrechtes entbindet den LIEFERANTen in keiner Weise von der Verantwortung für die Herstellung und / oder Lieferung des bestellten MATERIALS gemäss den in der VEREINBARUNG festgehaltenen Spezifikationen und Lieferplänen.

9. ARTIKEL 9 – QUALITÄTSSICHERUNG / BEACHTUNG VON GESETZEN

- 9.1 Der LIEFERANT und seine Zulieferer und Vor- und Unterlieferanten müssen über ein geeignetes Qualitätssicherungs-System sicherstellen, dass das bestellte MATERIAL vereinbarungskonform hergestellt, geprüft und mit Bescheinigungen, gemäss VEREINBARUNG, dokumentiert wird. Der LIEFERANT muss bei jeder Lieferung die zum gelieferten MATERIAL gehörenden Zertifikate (z.B., aber nicht ausschliesslich, CoCs, Prüfzeugnisse und -bescheinigungen, Abnahmeprüfzeugnisse (APZ) etc.) beilegen und führt diese als separate Positionen in dem Lieferschein auf.

Der LIEFERANT muss sicherstellen, dass ausschliesslich unbenutztes, voll funktionsfähiges MATERIAL, welches sich nicht durch Lagerung negativ verändert hat, geliefert wird.

Der LIEFERANT muss GDELS-MOWAG unverzüglich schriftlich mitteilen, wenn er Kenntnis erlangt, dass das MATERIAL fehlerhaft ist oder eine potentielle Schwäche hat, die zu einem Fehler führen kann. In solch einem Fall hat der LIEFERANT, nach Genehmigung von GDELS-MOWAG, eine Rückruf- und Austauschaktion des betroffenen MATERIALS durchzuführen.

- 9.2 Fehlende Qualitätszertifikate verhindern die Wareneingangs-Prüfung und können somit die Zahlungsfreigabe zurückhalten.
- 9.3 Die Qualitätszertifikate sind pro Fabrikationslos, jedoch mindestens einmal pro Lieferlos, auszustellen und der Lieferung des MATERIALS und / oder der Rechnung beizulegen.
- 9.3.1 Der LIEFERANT muss im Rahmen der Erfüllung der VEREINBARUNG die Bestimmungen und Anforderungen der Schweizer «*Verordnung über Sorgfaltspflichten und Transparenz bezüglich Mineralien und Metallen aus Konfliktgebieten und Kinderarbeit* (VSoTr SR 221.433)» befolgen und einhalten.

Dem LIEFERANTen ist es untersagt, MATERIAL zu liefern, welches unter Einsatz von Kinderarbeit hergestellt wurde.

Der LIEFERANT ist verpflichtet, GDELS-MOWAG umgehend schriftlich zu informieren, wenn er vermutet oder er Kenntnis davon erlangt, dass zur Herstellung des MATERIALS Kinderarbeit beigetragen hat.

- 9.4 Der LIEFERANT sowie das von ihm gelieferte MATERIAL müssen alle anwendbaren Gesetze, wie zum Beispiel aber nicht limitiert auf die Gleichbehandlung von Frau und Mann, Bestechung bekämpfende Gesetzgebungen (wie z.B. das FCPA – Foreign Corrupt Practices Act), Vorschriften, Bestimmungen und Verordnungen befolgen bzw. erfüllen, insbesondere, aber nicht beschränkt auf den Bereich der Kriegsmaterialgesetzgebungen (wie z.B. ITAR – International Traffic in Arms Regulations, EAR – Export Administration Regulations), des Umweltschutzes und des Arbeitsschutzes. Der LIEFERANT hat die Prinzipien gemäss ISO 9001, ISO 14001 und ISO 45001 zu befolgen. Auf Wunsch von GDELS-MOWAG soll der LIEFERANT die genannte Erfüllung schriftlich bestätigen. Der LIEFERANT entschädigt die GDELS-MOWAG für und hält sie schadlos gegen alle Haftungsansprüche, Forderungen

oder Aufwendungen, die aufgrund der Nichterfüllung der vorstehenden Gesetze und Bestimmungen durch den LIEFERANTen erhoben werden. Alle Anforderungen der VEREINBARUNG können der amtlichen Güteprüfung unterliegen. Über jede Güteprüfaktivität erfolgt eine Benachrichtigung.

Weder der LIEFERANT noch das zu liefernde MATERIAL dürfen unter ein Verbot oder eine Restriktion gemäss «Verordnung (EU) Nr. 833/2014 des Rates vom 31. Juli 2014 über restriktive Massnahmen angesichts der Handlungen Russlands, die die Lage in der Ukraine destabilisieren» und / oder Schweizer «Verordnung über Massnahmen im Zusammenhang mit der Situation in der Ukraine SR 946.231.176.72» in deren aktuellen Fassungen (nachfolgend zusammen «VERORDNUNGEN») fallen, welche GDELS-MOWAG verbieten, die VEREINBARUNG mit dem LIEFERANTen abzuschliessen und / oder darunter MATERIAL zu beschaffen.

Nur unter folgenden Bedingungen darf der LIEFERANT die BESTELLUNG bestätigen, resp. konkludent annehmen:

- a. Besteht unter den VERORDNUNGEN ein Verbot oder eine Restriktion die VEREINBARUNG abzuschliessen oder darunter MATERIAL an GDELS-MOWAG zu liefern, darf der LIEFERANT die BESTELLUNG nicht bestätigen oder konkludent annehmen. In einem solchen Fall muss der LIEFERANT GDELS-MOWAG entsprechend schriftlich informieren und die Gründe der Nichtannahme der BESTELLUNG schriftlich und detailliert ausführen.
- b. Mit der Bestätigung der BESTELLUNG oder durch jegliche konkludente Annahme der BESTELLUNG durch den LIEFERANTen, bestätigt der LIEFERANT ausdrücklich, dass weder der LIEFERANT noch das zu liefernde MATERIAL unter ein Verbot oder eine Einschränkung unter den VERORDNUNGEN fallen, welche es GDELS-MOWAG verbietet, mit dem LIEFERANTEN die VEREINBARUNG abzuschliessen oder das MATERIAL zu beschaffen.
- c. Weitere Anforderungen, welche der LIEFERANT im Rahmen der BESTELLUNG einzuhalten hat, sind unter folgendem Link aufgeführt:

https://www.gdels.com/de_supply_chain.php

9.5 Zur Festlegung der Zusammenarbeit in Qualitätsbelangen kann GDELS-MOWAG mit dem LIEFERANTen eine Qualitätssicherungs-Vereinbarung abschliessen.

9.6 Neues und gefälschtes MATERIAL:

a) In Ausführung der VEREINBARUNG wird der LIEFERANT ausschliesslich neues MATERIAL liefern. Gebrauchtes, wieder aufbereitetes oder nicht neues MATERIAL darf nicht geliefert werden, ausser wenn dies zuvor von GDELS-MOWAG schriftlich genehmigt wird.

b) In Ausführung der VEREINBARUNG darf der LIEFERANT nur originales MATERIAL einkaufen. Der LIEFERANT darf MATERIAL nur einkaufen bei 1) dem Originalen Komponentenhersteller (OCM) oder Originalen Gerätehersteller (OEM), oder 2) bei einem Vertrieb, welcher das MATERIAL direkt von dem OCM/OEM bezogen hat und der schriftlich vom OCM/OEM berechtigt wurde, das MATERIAL weiterzuverkaufen. Der LIEFERANT darf sowohl gefälschtes MATERIAL, als auch MATERIAL welches von anderen Quellen eingekauft wurde, ausser wenn dies zuvor schriftlich von GDELS-MOWAG genehmigt wurde, weder benutzen noch liefern. Auf Anfrage von GDELS-MOWAG ist der LIEFERANT verpflichtet, den OCM/OEM der in dem MATERIAL enthaltenen Bestandteile zu identifizieren sowie die relevanten OEM-Teilekennzeichen und OEM-Zeichnungen zur Verfügung zu stellen.

c) In Ausführung der VEREINBARUNG soll der LIEFERANT für die Erkennung von gefälschtem MATERIAL und für die Rückverfolgbarkeit (bis zum OCM/OEM) des MATERIALS, welches bei der Erfüllung der BESTELLUNG benutzt wurde, schriftliche

Regeln erstellen und befolgen, welche für GDELS-MOWAG und, wenn notwendig auch für den Kunden von GDELS-MOWAG, akzeptabel sind. Auf begründete Anfrage muss der LIEFERANT die Überprüfung und Kopie dieser Regeln und der dazugehörigen Aufzeichnungen erlauben.

d) Der LIEFERANT garantiert, dass er bei der Erfüllung der VEREINBARUNG ausschliesslich originales und neues MATERIAL benutzt und liefert, welches vom OCM/OEM oder dem autorisierten Vertrieb in Übereinstimmung mit den genehmigten Regeln erworben wurde. Zusätzlich zu jeder anderen Entschädigung, welche GDELS-MOWAG wegen Verletzung dieser Garantie zusteht, kann GDELS-MOWAG 1) das zur Lieferung angebotene MATERIAL ablehnen, 2) die Annahme jeglichen zuvor gelieferten und akzeptierten MATERIALS rückgängig machen, 3) vom LIEFERANTen einfordern, dass er das zuvor akzeptierte MATERIAL auf eigene Kosten repariert oder ersetzt und 4) auf Kosten des LIEFERANTen, das zuvor akzeptierte MATERIAL reparieren oder ersetzen. Der LIEFERANT muss GDELS-MOWAG und ihre Kunden schadlos halten und von jeglicher Verantwortung, Kosten und Ausgaben wegen Verstosses gegen diese Klausel freistellen.

e) Der LIEFERANT hat den Inhalt dieses Artikels in jeden Untervertrag, der aufgrund der VEREINBARUNG erteilt wird, zu integrieren.

f) Das MATERIAL darf nicht aus den folgenden Ländern stammen: Belarus, Burma, China, Kuba, Iran, Nord-Korea, Russland, Syrien und Venezuela.

10. ARTIKEL 10 – KONFLIKT-MINERALIEN: AMERIKANISCHE DODD-FRANK ACT, SEKTION 1502 – SECURITIES AND EXCHANGE ACT VON 1934, 17 CFR UND OECD-LEITSÄTZE FÜR DIE ERFÜLLUNG DER SORGFALTSPFLICHT ZUR FÖRDERUNG VERANTWORTUNGSVOLLER LIEFERKETTEN FÜR MINERALE AUS KONFLIKT- UND HOCHRISIKOGEBIETEN

10.1 GDELS-MOWAG befolgt die OECD-Leitsätze für die Erfüllung der Sorgfaltspflicht zur Förderung verantwortungsvoller Lieferketten für Minerale und verlangt vom LIEFERANTen diese im Rahmen der Erfüllung der VEREINBARUNG auch zu befolgen.

10.2 MATERIAL, das vom LIEFERANTen geliefert werden soll, darf keine absichtlich hinzugefügten Tantalite, Casserite, Gold, Wolframite, Zinn, Tantal, Wolfram oder deren Derivate (zusammengefasst die „Konflikt-Mineralien“) enthalten, sofern diese für die Funktion oder für eine Stufe des Produktionsprozesses des MATERIALS notwendig sind. Absichtlich hinzugefügt bedeutet, dass Konflikt-Mineralien durch den LIEFERANTen oder seinen Unterlieferanten bewusst und absichtlich eingesetzt werden.

10.3 Sofern das bestellte MATERIAL Konflikt-Mineralien beinhaltet, darf der LIEFERANT die BESTELLUNG nur dann bestätigen und das MATERIAL liefern, wenn der LIEFERANT vor der Auftragsbestätigung auf Basis einer angemessenen Ursprungslands-Prüfung (= RCOI „Reasonable Country of Origin Inquiry“) die Gewissheit gewonnen hat, dass:

a) die Konflikt-Mineralien aus Recycling oder Schrott stammen und der LIEFERANT GDELS-MOWAG über diese Feststellung schriftlich informiert, in Verbindung mit einer Beschreibung des RCOI und dessen Ergebnisse; oder

b) die Konflikt-Mineralien NICHT aus der Demokratischen Republik Kongo (DRC) oder deren Nachbarländern und, oder aus Konflikt- und Hochrisikogebieten stammen (zusammengefasst die „Betroffenen Nationen“) und der LIEFERANT GDELS-MOWAG über diese Feststellung schriftlich informiert, in Verbindung mit einer Beschreibung des RCOI und dessen Ergebnisse.

10.4 Sollte der LIEFERANT, aufgrund des RCOI, die o.g. Punkte a) oder b) nicht zweifelsfrei bestätigen können, so darf der LIEFERANT die BESTELLUNG nicht bestätigen und das

MATERIAL nicht liefern. In diesem Fall muss der LIEFERANT GDELS-MOWAG folgende Informationen detailliert und schriftlich zur Verfügung stellen:

- i) Auflistung der betroffenen MATERIALIen / Komponenten
- ii) Beschreibung der in den MATERIALIen / Komponenten enthaltenen Konflikt-Mineralien
- iii) Aufstellung der Lieferquellen, aus welchen die in den MATERIALIen / Komponenten enthaltenen Konflikt-Mineralien bezogen wurden.

In Reaktion auf die o.g. Punkte i) – iii) kann GDELS-MOWAG, im eigenen Ermessen dem LIEFERANTen schriftlich gestatten die BESTELLUNG zu bestätigen und das MATERIAL zu liefern.

11. ARTIKEL 11 – ABNAHME

- 11.1 Falls in der VEREINBARUNG nicht anderslautend festgelegt, erfolgt die Abnahme im Werk von GDELS-MOWAG in Kreuzlingen, innert maximal zehn (10) Arbeitstagen nach Eintreffen des MATERIALS.
- 11.2 Abnahme-Instanz sind die Qualitätssicherungs-Organe der GDELS-MOWAG.
- 11.3 Erfüllt das MATERIAL bei der Qualitätsinspektion und Abnahme sämtliche Spezifikationen und Bedingungen der VEREINBARUNG, so gilt es als angenommen. Die Tatsache, dass das MATERIAL angenommen wurde, enthebt den LIEFERANTen nicht von seinen Gewährleistungspflichten nach Artikel 12.
- 11.4 Erfüllt das MATERIAL die Qualitätsinspektion sowie die Abnahmeprüfungen und damit die bestellten Spezifikationen nicht, so weist GDELS-MOWAG das MATERIAL zurück und setzt einen Termin für die Wiederholung der Prüfungen. Hierbei behält sich GDELS-MOWAG vor, die Konformität der Nachlieferungen, sowie die Umsetzung von Massnahmen beim LIEFERANTen vor Ort zu verifizieren. In einem solchen Falle trägt der LIEFERANT alle der GDELS-MOWAG durch diese Wiederholung entstehenden Kosten.

12. ARTIKEL 12 – GARANTIE / GEWÄHRLEISTUNG

- 12.1 Der LIEFERANT gewährleistet, dass das von ihm gelieferte MATERIAL den Spezifikationen, Anforderungen, Zeichnungen, Mustern und / oder Beschreibungen der BESTELLUNG entspricht und dass es funktionsfähig, für GDELS-MOWAG, deren Endabnehmer und Kunden brauchbar, aus einwandfreiem Material hergestellt, einwandfrei verarbeitet und frei von Mängeln ist. Ausserdem gewährleistet der LIEFERANT, dass er, mit Ausnahme des von GDELS-MOWAG dem LIEFERANTen zur Verarbeitung zur Verfügung gestellten MATERIALS gemäss Artikel 13, alleiniger Eigentümer des MATERIALS ist und dieses frei von Drittrechten jeder Art liefert.
- 12.2 Die Garantiefrist beträgt, falls in der VEREINBARUNG nicht anders festgehalten, 24 Monate, gerechnet ab Auslieferung des MATERIALS an den Kunden / Endverbraucher von GDELS-MOWAG, aber in jedem Fall nicht länger als 36 Monate, gerechnet ab Abnahme des MATERIALS durch GDELS-MOWAG. GDELS-MOWAG ist nicht verpflichtet, das MATERIAL nach Erhalt auf dessen Beschaffenheit zu überprüfen und ist berechtigt, gegenüber dem LIEFERANTen jederzeit während der gesamten Garantiefrist Mängelrüge zu erheben. Beanstandet GDELS-MOWAG das MATERIAL als mangelhaft, so beginnt die Verjährung nicht oder sofern sie bereits begonnen hat, steht sie ab dem Zugang der Beanstandung bis zur erfolgreichen Behebung des Mangels still.

- 12.3 Falls ein festgestellter Mangel in einer statistisch massgeblichen Zahl von Produkten der gleichen Art vorliegt, welche durch den LIEFERANTen bei einer Lieferung geliefert wurden, ist GDELS-MOWAG innerhalb der Garantiefrist berechtigt, auf Kosten des LIEFERANTen eine Austauschaktion allen relevanten MATERIALS bei ihren Kunden / Endabnehmern durchzuführen. Dies unabhängig davon, ob nachgewiesen wurde, dass alles MATERIAL, welches der LIEFERANT geliefert hat, mangelhaft ist.
- 12.4 Wenn das MATERIAL defekt ist oder den Spezifikationen der VEREINBARUNG nicht entspricht, kann GDELS-MOWAG nach ihrer Wahl von der BESTELLUNG / VEREINBARUNG zurücktreten, eine Preisminderung oder Nachbesserung oder Ersatzlieferung verlangen und / oder Schadensersatz (einschliesslich Schadensersatz wegen Produktionsstillstand, entgangenem Gewinn, Nutzungsausfall, Ausfall von Bestellungen, mittelbaren Schäden und Folgeschäden etc.) fordern.
- 12.5 Die GDELS-MOWAG gemäss diesen AEB eingeräumten Rechte und Rechtsbehelfe gelten kumulativ und zusätzlich zu allen anderen Rechtsbehelfen, die kraft Gesetz der GDELS-MOWAG zur Verfügung stehen.
- 12.6 Der LIEFERANT trägt die Kosten für den Hin- und Rücktransport des beanstandeten MATERIALS zum und vom LIEFERANTen sowie allfällige Reisespesen und Zusatzstunden für Garantiarbeiten.
- 12.7 Für Ersatzlieferungen und Nachbesserungen leistet der LIEFERANT die gleiche Garantie wie für neues MATERIAL. Die Länge der Garantiefrist der Ersatzlieferungen ist gleich wie im Artikel 12.2 beschrieben und ist zu berechnen ab dem Lieferzeitpunkt der Ersatzlieferung.
- 12.8 Der LIEFERANT haftet für seine eigenen Leistungen und für jene seiner Vor- und Unterlieferanten.
- 12.9 Sollte der LIEFERANT seinen Garantieverpflichtungen innert angemessener Frist nicht nachkommen, ist GDELS-MOWAG berechtigt, nach vorheriger, schriftlicher Mitteilung, die notwendigen Arbeiten auf Kosten und Gefahr des LIEFERANTen selbst vorzunehmen oder durch Dritte vornehmen zu lassen.
- 12.10 Unabhängig von den in diesem Artikel geregelten Gewährleistungsansprüchen hat GDELS-MOWAG dem LIEFERANTen gegenüber einen unbedingten und verschuldensunabhängigen Regressanspruch für sämtliche Ansprüche Dritter gegen GDELS-MOWAG aus Produkthaftpflicht, falls und soweit die geltend gemachten Ansprüche auf einen Mangel des vom LIEFERANTen oder dessen Vor- und Unterlieferanten gelieferten MATERIALS zurückzuführen sind. In gleicher Weise entschädigt der LIEFERANT die GDELS-MOWAG für sämtliche Schäden, die GDELS-MOWAG im Zusammenhang mit der Geltendmachung eines solchen Anspruchs erleidet.
- 12.11 Der LIEFERANT verpflichtet sich für das gesamt gelieferte MATERIAL die Bestimmungen des Schweizer Produktesicherheitsgesetzes (PrSG) einzuhalten.

13. ARTIKEL 13 – MATERIALLIEFERUNGEN DER GDELS-MOWAG

- 13.1 Das von der GDELS-MOWAG dem LIEFERANTen zur Verarbeitung oder zum Einbau zur Verfügung gestellte Material (nachfolgend „Customer Furnished Equipment“, oder „CFE“), verbleibt im Eigentum der GDELS-MOWAG. Der LIEFERANT ist verpflichtet, die Anlieferungen von CFE einer mengenmässigen Kontrolle sowie einer Sichtprüfung auf Transport- und Lagerschäden zu unterziehen und den Eingang der Anlieferungen innert ten (10) Kalendertagen der GDELS-MOWAG schriftlich zu melden. Für den Fall, dass das von GDELS-MOWAG angelieferte CFE defekt ist oder nicht in genügender Menge geliefert wird oder bezüglich Qualität oder Spezifikation nicht der VEREINBARUNG entspricht, ist der

- LIEFERANT verpflichtet, dies der GDELS-MOWAG unverzüglich schriftlich bekannt zu geben. Das CFE wird DAP LIEFERANTenadresse (INCOTERMS 2020) geliefert.
- 13.2 Das CFE darf durch den LIEFERANTen nicht für andere Zwecke als für die Erfüllung dieser VEREINBARUNG verwendet werden. Der LIEFERANT ist verpflichtet, das CFE mit dem Vermerk "Eigentum der GDELS-Mowag GmbH" zu kennzeichnen, an einem sicheren Ort und jederzeit getrennt von anderen, dem LIEFERANTen oder Dritten gehörenden Material / Produkten aufzubewahren und es auf eigene Kosten gegen Verschlechterung und Untergang zu versichern. Der LIEFERANT stellt sicher, dass GDELS-MOWAG jederzeit ihre Eigentumsrechte an dem CFE geltend machen und auf das CFE zugreifen kann.
- 13.3 Der LIEFERANT ist verpflichtet zum November eines jeden Jahres eine Lagerinventur des CFES durchzuführen und GDELS-MOWAG die aktualisierte Inventurliste bis zum 30. November zuzusenden. Im Falle von Inventurdifferenzen entschädigt der LIEFERANT die GDELS-MOWAG für die dadurch entstehenden Kosten.
- 13.4 Anlieferungen der GDELS-MOWAG von CFE gemäss BESTELLUNG entbinden den LIEFERANTen in keiner Weise von der Verantwortung für das MATERIAL als Ganzes einschliesslich der einwandfreien Integration dieses CFE und beeinträchtigen die Gewährleistungsverpflichtungen des LIEFERANTen nicht.
- 13.5 Fehlmaterial bei CFE darf durch den LIEFERANTen nicht direkt bei Dritten, sondern nur über GDELS-MOWAG oder bei den von der Einkaufsabteilung der GDELS-MOWAG freigegebenen Lieferanten nachbeschafft werden.

14. ARTIKEL 14 – ALTERUNGS- ODER TEMPERATUREMPFINDLICHES MATERIAL

- 14.1 Bei MATERIAL mit beschränkter Lagerdauer muss auf jedem einzelnen Teil oder Gebinde das Verfalldatum oder das Herstellungsdatum mit entsprechender Verbrauchsfrist deutlich gekennzeichnet werden.
- 14.2 Falls das MATERIAL unter besonderen Bedingungen gelagert werden muss, ist dies der GDELS-MOWAG spätestens mit der Auftragsbestätigung schriftlich bekanntzugeben.
- 14.3 Die zulässige Lagertemperatur ist auf jedem einzelnen Teil oder Gebinde klar anzuschreiben, falls die Lagerung zwischen + 15 Grad Celsius und + 25 Grad Celsius nicht zulässig ist.

15. ARTIKEL 15 – ÜBERGANG VON NUTZEN UND GEFAHR

- 15.1 Eigentum, Nutzen und Gefahr am MATERIAL gehen bei Annahme des MATERIALS durch GDELS-MOWAG gemäss Artikel 11 an diese über.

16. ARTIKEL 16 – GEISTIGES EIGENTUM

- 16.1 Der LIEFERANT erkennt an:
- a) seine Verpflichtung, GDELS-MOWAG und deren Endabnehmer / Kunden gegen alle Ansprüche und Forderungen bezüglich Rechtsverstösse im Bereich des Geistigen Eigentums (zum Beispiel, aber nicht beschränkt auf, Rechte auf Patente und Warenzeichen, Urheberrechte, gewerbliche Musterrechte oder sonstige Eigentumsrechte bzw. des Missbrauchs oder der missbräuchliche Aneignung von Geschäftsgeheimnissen usw.) und die daraus resultierenden Schäden und Aufwendungen (einschliesslich Rechtsberatungs- oder sonstige Kosten), die in irgendeiner Weise bezüglich des MATERIALS gemäss

VEREINBARUNG entstehen, einschliesslich solcher Schäden, bei denen der LIEFERANT lediglich einen Teil des MATERIALS geliefert hat, zu verteidigen, schadlos zu halten und zu entschädigen;

b) dass GDELS-MOWAG bzw. deren Unterlieferanten, Kunden und / oder Endabnehmer, das Recht haben, das gemäss dieser VEREINBARUNG gelieferte MATERIAL ohne die Zahlung von Lizenzgebühren oder dergleichen an den LIEFERANTen zu reparieren, umzubauen oder wiederaufzubauen;

c) dass das auf der Grundlage der Zeichnungen bzw. Spezifikationen von GDELS-MOWAG gelieferte MATERIAL nicht ohne die ausdrückliche schriftliche Zustimmung von GDELS-MOWAG für seine eigenen Zwecke verwendet oder an Dritte verkauft werden darf;

d) dass alle technischen oder anderweitigen Informationen, welche dem LIEFERANTen von GDELS-MOWAG zur Erfüllung der BESTELLUNG übergeben werden, und technische Informationen, welche der LIEFERANT speziell für GDELS-MOWAG unter dieser BESTELLUNG entwickelt hat, vertraulich behandelt und nicht an Dritte weitergegeben werden und nur für die Erfüllung der BESTELLUNG verwendet werden dürfen;

e) dass, wenn Vertragsgegenstand die Beauftragung von Entwicklungen ist, der LIEFERANT hiermit alle Urheberrechte und geistigen Eigentumsrechte daran, inklusive an den für die Entwicklung erstellten und/oder mit der Entwicklung ausgehändigten Zeichnungen und Unterlagen an GDELS-MOWAG ohne zusätzliche Kosten oder Gebühren abtritt;

f) dass jegliches geistige Eigentum, unabhängig davon, ob es schutzfähig ist oder nicht, welches vom LIEFERANTen im Rahmen von und basierend auf der VEREINBARUNG geschaffen wurde („Foreground Intellectual Property“ oder „FIP“), mit der Zahlung des in der VEREINBARUNG definierten Preises exklusiv GDELS-MOWAG gehört bzw. GDELS-MOWAG über das FIP ein exklusives, unbefristetes, unbeschränktes, weltweites, kostenloses, unwiderrufliches, unterlizenzierbares, übertragbares Eigentums- bzw. Nutzungsrecht erhält. Der LIEFERANT darf das FIP ausschliesslich für die Ausführung der VEREINBARUNG nutzen. Der LIEFERANT wird eine schriftliche Auflistung jeglichen FIPs, welches im Rahmen der Ausführung der VEREINBARUNG geschaffen wurde erstellen und wird diese an GDELS-MOWAG als Lieferung mit dem MATERIAL unter der VEREINBARUNG übergeben; und

g) dass, wenn Vertragsgegenstand ein Kaufgeschäft ist, GDELS-MOWAG ein nicht-exklusives, unbefristetes, unbeschränktes, weltweites, , kostenloses, unwiderrufliches, unterlizenzierbares, übertragbares Nutzungsrecht für alle vom LIEFERANTen ausgehändigten Zeichnungen und Dokumentationen erhält, welche sich auf das MATERIAL gemäss VEREINBARUNG beziehen und GDELS-MOWAG berechtigt ist, diese Zeichnungen und Dokumentationen zu verwenden, wie GDELS-MOWAG diese zur Erfüllung der Geschäftszwecke benötigt.

17. ARTIKEL 17 – VOR- UND UNTERLIEFERANTEN / NICHTÜBERTRAGBARKEIT / BEZIEHUNG ZWISCHEN DEN PARTEIEN

17.1 Im Fall der Delegation und Beizug von Vor- und Unterlieferanten bleibt der LIEFERANT der GDELS-MOWAG gegenüber verantwortlich für die einwandfreie und fristgerechte Erfüllung der VEREINBARUNG und für die Einhaltung aller Bedingungen der BESTELLUNG und der AEB durch die Unterlieferanten des LIEFERANTen. Auf Anfrage von GDELS-MOWAG ist der LIEFERANT verpflichtet, innerhalb von fünf (5) Arbeitstagen die delegierten und beigezogenen Unterlieferanten zu identifizieren und schriftlich zu benennen.

17.2 Der LIEFERANT ist nicht berechtigt, diese VEREINBARUNG oder irgendwelche Rechte oder Verpflichtungen daraus an Dritte ohne die vorgängige schriftliche Zustimmung von GDELS-MOWAG abzutreten oder zu verpfänden oder sonst wie zu belasten.

- 17.3 Der LIEFERANT und GDELS-MOWAG sind unabhängige Parteien; weder macht eine der Bestimmungen der BESTELLUNG / VEREINBARUNG eine der Parteien zum Beauftragten oder Vertreter der jeweils anderen Partei für irgendeinen Zweck noch gewährt sie einer Partei die Befugnis, eine Verpflichtung im Auftrag oder namens der jeweils anderen Partei einzugehen oder zu schaffen.

18. ARTIKEL 18 – VERTRAULICHKEIT / WERBEVERBOT

- 18.1 Der LIEFERANT behandelt die AEB und den Inhalt der VEREINBARUNG vertraulich.
- 18.2 GDELS-MOWAG und der LIEFERANT behandeln gegenseitig die Herstellungs- und Handelsgeheimnisse vertraulich, welche ihnen in der Abwicklung der VEREINBARUNG zu Kenntnis gelangt sind.
- 18.3 Der LIEFERANT ist nicht berechtigt, ohne die vorherige schriftliche Zustimmung von GDELS-MOWAG in irgendeiner Art und Weise die Tatsache bekanntzumachen, dass der LIEFERANT das von dieser BESTELLUNG erfasste MATERIAL liefert bzw. erbringt sowie in Werbematerialien oder sonstigen Unterlagen des LIEFERANTen Warenzeichen oder Handelsnamen der GDELS-MOWAG oder anderer Unternehmen der General Dynamics Gruppe zu verwenden.
- 18.4 Die Verpflichtungen gemäss diesem Artikel sind auch nach Erfüllung der VEREINBARUNG einzuhalten und gelten auch bei Beendigung der VEREINBARUNG, unabhängig von deren Begründung.
- 18.5 Bei Beendigung der Geschäftsbeziehung stellt der LIEFERANT jegliche Nutzung von vertraulichen Informationen, die er im Rahmen der BESTELLUNG/VEREINBARUNG erhalten hat, ein und gibt diese sowie jedwede Kopie hiervon auf Verlangen der GDELS-MOWAG innerhalb von dreissig (30) Kalendertagen an diese heraus. Falls die Rückgabe der vertraulichen Informationen nicht von GDELS-MOWAG verlangt wird, ist der LIEFERANT verpflichtet, diese vertraulichen Informationen und jedwede Kopie hiervon zu vernichten und dies nach entsprechender Vornahme gegenüber GDELS-MOWAG schriftlich zu bestätigen. Der Artikel 18.5 gilt soweit und mit der Einschränkung, dass eine Aufbewahrung dieser vertraulichen Informationen gesetzlich nicht zwingend vorgeschrieben ist.

19. ARTIKEL 19 – KENNZEICHNUNG

- 19.1 Der LIEFERANT verpflichtet sich, in seinen Dokumenten und Unterlagen (Rechnung, Lieferschein, Bescheinigung etc.) zusätzlich zu seinen eigenen Artikel-Bezeichnungen auch die in der BESTELLUNG genannten Artikel- bzw. Zeichnungsnummern der GDELS-MOWAG aufzuführen.
- 19.2 Der LIEFERANT verpflichtet sich, GDELS-MOWAG spätestens zum Zeitpunkt seiner Angebotsabgabe sowie erneut mit seiner Auftragsbestätigung zu orientieren, falls seine Lieferung MATERIAL enthalten sollte, welches der ITAR Gesetzgebung der Vereinigten Staaten von Amerika (ITAR – International Traffic in Arms Regulations), der Export Administration Regulations („EAR“) oder anderen nationalen Beschränkungen für Rüstungsgüter unterliegt.
- 19.3 ITAR und EAR behaftetes MATERIAL: Falls das MATERIAL, welches der LIEFERANT an GDELS-MOWAG liefert, voll oder teilweise der amerikanischen ITAR (International Traffic in Arms Regulation) oder EAR (Export Administration Regulations) Gesetzgebung unterliegt, wird der LIEFERANT eine Kopie von sämtlichen ITAR und EAR Lizenzen (wie zum Beispiel, aber nicht beschränkt auf DSP-5, DSP-83, EAR Lizenzen), welche für den Transfer des

MATERIALS zu GDELS-MOWAG und von GDELS-MOWAG zu den Endabnehmern nötig sind, der GDELS-MOWAG zusenden. Weiterhin wird der LIEFERANT der GDELS-MOWAG die genaue ITAR und EAR Klassifizierung des MATERIALS, wie zum Beispiel aber nicht beschränkt auf die ITAR USML Nummer oder EAR ECCN Nummer, schriftlich mitteilen.

20. ARTIKEL 20 – OFFSET ERFÜLLUNG

- 20.1 GDELS-MOWAG ist berechtigt, diese BESTELLUNG / VEREINBARUNG für die Erfüllung oder Teilerfüllung von Offsetverpflichtungen zu registrieren und der LIEFERANT verpflichtet sich, GDELS-MOWAG diesbezüglich zu unterstützen. Falls GDELS-MOWAG sich entscheidet, diese BESTELLUNG / VEREINBARUNG nicht gegen eine Offsetverpflichtung der GDELS-MOWAG selbst, sondern gegen eine Offsetverpflichtung einer anderen Gesellschaft der General Dynamics Gruppe aufzurechnen, ist der LIEFERANT verpflichtet, mit GDELS-MOWAG zu kooperieren, um jegliche Gesellschaft der General Dynamics Gruppe zu unterstützen, diese BESTELLUNG / VEREINBARUNG für die Erfüllung ihrer Offsetverpflichtungen zu benutzen. Eine derartige Mitwirkung muss die Anforderungen der anwendbaren Gesetze und Verordnungen erfüllen und soll keine zusätzlichen Kosten, Verpflichtungen oder Aufwendungen vom LIEFERANTen erzeugen oder die Rechte des LIEFERANTen einschränken.

21. ARTIKEL 21 – DATENSCHUTZ / CYBERSICHERHEIT

- 21.1 Der LIEFERANT verpflichtet sich, bei jedweder Bearbeitung von Daten und Informationen der GDELS-MOWAG oder solcher die durch GDELS-MOWAG zur Verfügung gestellt werden, die Bestimmungen des Schweizer Informationssicherheitsgesetzes (ISG) unter Einschluss der jeweiligen Ausführungsverordnungen zu wahren.
- 21.2 Zudem verpflichtet sich der LIEFERANT bei jedweder Bearbeitung von Personendaten /personenbezogenen Daten die Anforderungen der europäischen Datenschutz-Grundverordnung (EU) 2016/679 (DSGVO) sowie jene des Schweizer Datenschutzgesetzes (DSG) einzuhalten.
- 21.3 Der LIEFERANT überträgt diese Verpflichtungen auf von ihm beigezogene Dritte (z.B. Zu- und Unterlieferanten, Beauftragte, Subunternehmer).
- 21.4 Eine Bearbeitung von Personendaten/ personenbezogenen Daten durch GDELS-MOWAG erfolgt ebenfalls unter Einhaltung der DSGVO sowie DSG und gemäss der GDELS Privacy Notice, welche unter dem nachfolgenden Link einsehbar ist.

<https://www.gdels.com/de/legal/privacy-notice>

Bei etwaigen Fragen bezüglich des Datenschutzes wenden Sie sich bitte an:

privacy@gdels.com

- 21.5 Der LIEFERANT verpflichtet sich zudem die Anforderungen von General Dynamics European Land Systems (GDELS) an die Cybersicherheit, welche unter dem nachfolgenden Link verfügbar sind und einen integralen Bestandteil dieser AEB bilden, stets zu befolgen und einzuhalten.

<https://www.gdels.com/de/partnership/downloads>

22. ARTIKEL 22 – SALVATORISCHE KLAUSEL

- 22.1 Sollte ein Teil dieser VEREINBARUNG aus irgendeinem Grunde unwirksam sein, ist er durch einen entsprechenden rechtswirksamen Text zu ersetzen, welcher der gewünschten Bedeutung am nächsten kommt. Der verbleibende Teil dieser VEREINBARUNG bleibt hiervon unberührt und wirksam.

23. ARTIKEL 23 – ANWENDBARES RECHT / GERICHTSSTAND

- 23.1 Auf die AEB und die BESTELLUNG / VEREINBARUNG ist schweizerisches Recht anwendbar. Das Übereinkommen der Vereinten Nationen über den Internationalen Warenkauf findet keine Anwendung.
- 23.2 Ausschliesslicher Gerichtsstand für sämtliche aus dieser BESTELLUNG / VEREINBARUNG oder im Zusammenhang mit dieser BESTELLUNG / VEREINBARUNG entstehenden Streitigkeiten ist Kreuzlingen, Schweiz.